

دینونه الله على العالم

¹لَذَلِكَ أَنْتَ يَا عَذْرُ، أَيُّهَا الْإِنْسَانُ، كُلُّ مَنْ يَدِينُ، لِأَنَّكَ فِي مَا تَدِينُ غَيْرَكَ تَحْكُمُ عَلَى نَفْسِكَ، لِأَنَّكَ أَنْتَ الَّذِي تَدِينُ تَفْعَلُ تِلْكَ الْأُمُورَ بَعِيْثَهَا.² وَتَحْنُ تَعْلَمُ أَنَّ دَيْنُونَةَ اللَّهِ هِيَ حَسَبُ الْحَقِّ عَلَى الَّذِينَ يَفْعَلُونَ مِثْلَ هَذِهِ.³ أَقْتَظُنُّ هَذَا، أَيُّهَا الْإِنْسَانُ، الَّذِي تَدِينُ الَّذِينَ يَفْعَلُونَ مِثْلَ هَذِهِ وَأَنْتَ تَفْعَلُهَا، أَنَّكَ تَنْجُو مِنْ دَيْنُونَةِ اللَّهِ؟ أَمْ تَسْتَهينُ بِغَيْثِ لُطْفِهِ وَإِمْهَالِهِ وَطُولِ أَتَانِهِ غَيْرَ عَالِمٌ أَنَّ لُطْفَ اللَّهِ إِنَّمَا بَعْدَ ذَلِكَ إِلَى التَّوْبَةِ؟⁵ وَلَكِنَّكَ مِنْ أَجْلِ قَسَاوَتِكَ وَقَلْبِكَ غَيْرِ النَّائِبِ تَذَخَّرُ لِنَفْسِكَ غَضَبًا فِي يَوْمِ الْعَصَبِ وَاسْتِعْلَانِ دَيْنُونَةِ اللَّهِ الْعَادِلَةِ⁶ الَّذِي سَيُجَازِي كُلَّ وَاحِدٍ حَسَبَ أَعْمَالِهِ.⁷ أَمَّا الَّذِينَ يَصْنَعُونَ فِي الْعَمَلِ الصَّالِحِ يَطْلُبُونَ الْمَجْدَ وَالْكَرَامَةَ وَالْبَقَاءَ قِبَالَ حَيَاةِ الْآبَدِيَّةِ،⁸ وَأَمَّا الَّذِينَ هُمْ مِنْ أَهْلِ التَّخَرُّبِ وَلَا يُطَاوِعُونَ لِلْحَقِّ بَلْ يُطَاوِعُونَ لِلْإِثْمِ، فَسَخَطُ وَعَصَبُ شِدَّةٍ⁹ وَضِيقٌ عَلَى كُلِّ نَفْسٍ إِنْسَانٍ يَفْعَلُ الشَّرَّ، الْيَهُودِيِّ أَوَّلًا ثُمَّ الْيُونَانِيِّ،¹⁰ وَمَجْدٌ وَكَرَامَةٌ وَسَلَامٌ لِكُلِّ مَنْ يَفْعَلُ الصَّلَاحَ، الْيَهُودِيِّ أَوَّلًا ثُمَّ الْيُونَانِيِّ،¹¹ لِأَن لَيْسَ عِنْدَ اللَّهِ مُحَابَاةٌ.

¹²لِأَنَّ كُلَّ مَنْ أَخْطَأَ يَذُونِ النَّامُوسِ قَبِذُونَ النَّامُوسِ يَهْلِكُ، وَكُلُّ مَنْ أَخْطَأَ فِي النَّامُوسِ قِبَالَ النَّامُوسِ يُدَانُ،¹³ لِأَن لَيْسَ الَّذِينَ يَسْمَعُونَ النَّامُوسَ هُمْ أَتْرَافُ عِنْدَ اللَّهِ بَلِ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ بِالنَّامُوسِ هُمْ يُبَرَّرُونَ.¹⁴ لِأَنَّهُ الْأَمُّ الَّذِينَ لَيْسَ عِنْدَهُمُ النَّامُوسُ، مَتَى فَعَلُوا بِالطَّبِيعَةِ مَا هُوَ فِي النَّامُوسِ، فَهَؤُلَاءِ إِذْ لَيْسَ لَهُمُ النَّامُوسُ هُمْ نَامُوسٌ لِأَنْفُسِهِمْ¹⁵ الَّذِينَ يُظْهِرُونَ عَمَلَ النَّامُوسِ مَكْنُوبًا فِي قُلُوبِهِمْ سَاحِدًا أَيْضًا صَمِيرُهُمْ وَأَفْكَارُهُمْ فِيمَا بَيْنَهَا، مُسْتَكْبِهَةٌ أَوْ مُحْتَجَّةٌ،¹⁶ فِي الْيَوْمِ الَّذِي فِيهِ يَدِينُ اللَّهُ سَرَائِرَ النَّاسِ حَسَبَ إِنْجِيلِي يَسُوعَ الْمَسِيحِ.

اليهود والناموس

¹⁷هُوَذَا أَنْتَ تُسَمَّى يَهُودِيًّا وَتَتَكَلَّمُ عَلَى النَّامُوسِ وَتَفْتَحِرُ بِاللَّهِ وَتَعْرِفُ مَشِيتَهُ وَتُمَيِّزُ الْأُمُورَ الْمُتَخَالِفَةَ، مُتَعَلِّمًا مِنَ النَّامُوسِ، وَتَبْقَى أَنَّكَ قَائِدٌ لِلْعُمَمَانِ وَنُورٌ لِلَّذِينَ فِي الظُّلْمَةِ²⁰ وَمُهَذَّبٌ لِلْأَعْيَاءِ وَمُعَلِّمٌ لِلْأَطْفَالِ وَلَكِنَّ صُورَةَ الْعِلْمِ وَالْحَقِّ فِي النَّامُوسِ²¹ قَانَتْ إِذَا الَّذِي تُعَلِّمُ غَيْرَكَ، أَلَسْتَ تُعَلِّمُ نَفْسَكَ؟ الَّذِي تَكْرِرُ أَنْ لَا يُسْرِقَ، أَسْرِقَ؟²² الَّذِي تَقُولُ أَنْ لَا تُزْنِي، أَتَزْنِي؟ الَّذِي تَسْتَكْرِهُ الْأَوْتَارَ، أَسْرِقُ الْهَبَاكِيلَ؟²³ الَّذِي تَفْتَحِرُ بِالنَّامُوسِ، أَيْتَعَدِّي النَّامُوسَ تُهِينُ اللَّهَ؟²⁴ لِأَنَّ: "اسْمَ اللَّهِ يُجَدَّفُ

داوری الهی

¹لهذا، ای آدمی، که حکم می‌کنی، هر که باشی عذری نداری زیرا که به آنچه بر دیگری حکم می‌کنی، فتوا بر خود می‌دهی، زیرا تو که حکم می‌کنی، همان کارها را به عمل می‌آوری.² و می‌دانیم که حکم خدا بر کنندگان چنین اعمال بر حق است.³ پس، ای آدمی، که بر کنندگان چنین اعمال حکم می‌کنی و خود همان را می‌کنی، آیا گمان می‌بری که تو از حکم خدا خواهی رست؟⁴ یا آنکه دولت مهربانی و صبر و حلم او را ناچیز می‌شماری و نمی‌دانی که مهربانی خدا تو را به توبه می‌کشد؟⁵ و به سبب قساوت و دل ناتوبه‌کار خود، غضب را ذخیره می‌کنی برای خود در روز غضب و ظهور داوری عادل خدا که به هر کس برحسب اعمالش جزا خواهد داد،⁷ اما به آنانی که با صبر در اعمال نیکو طالب جلال و اکرام و بقايند، حیات جاودانی را!⁸ و اما به اهل تعصب که اطاعت راستی نمی‌کنند بلکه مطیع ناراستی می‌باشند، خشم و غضب⁹ و عذاب و ضیق بر هر نفس بشری که مرتکب بدی می‌شود، اول بر یهود و پس بر یونانی،¹⁰ لکن جلال و اکرام و سلامتی بر هر نیکوکار، نخست بر یهود و بر یونانی نیز.¹¹ زیرا نزد خدا طرفداری نیست.

¹²زیرا آنانی که بدون شریعت گناه کنند، بیشریعت نیز هلاک شوند و آنانی که با شریعت گناه کنند، از شریعت بر ایشان حکم خواهد شد.¹³ از آن جهت که شنوندگان شریعت در حضور خدا عادل نیستند بلکه کنندگان شریعت عادل شمرده خواهند شد.¹⁴ زیرا هرگاه امت‌هایی که شریعت ندارند کارهای شریعت را به طبیعت بجا آرند، اینان هرچند شریعت ندارند، برای خود شریعت هستند،¹⁵ چونکه از ایشان ظاهر می‌شود که عمل شریعت بر دل ایشان مکتوب است و ضمیر ایشان نیز گواهی می‌دهد و افکار ایشان با یکدیگر یا مَزِمَّت می‌کنند یا عذر می‌آورند،¹⁶ در روزی که خدا رازهای مردم را داوری خواهد نمود به وساطت عیسی مسیح برحسب بشارت من.

یهودیان و شریعت

¹⁷پس اگر تو مُسَمَّی به یهود هستی و بر شریعت تکیه می‌کنی و به خدا فخر می‌نمایی،¹⁸ و اراده او را می‌دانی و از شریعت تربیت یافته، چیزهای افضل را

می‌گزینی،¹⁹ و یقین داری که خود هادی کوران و نور ظلمتیان²⁰ و مُؤدِّب جاهلان و معلّم اطفال هستی و در شریعت صورت معرفت و راستی را داری،²¹ پس ای کسی که دیگران را تعلیم می‌دهی، چرا خود را نمی‌آموزی؟ و وعظ می‌کنی که دزدی نباید کرد، آیا خود دزدی می‌کنی؟²² و از زنا کردن نهی می‌کنی، آیا خود زانی نیستی؟ و از بتها نفرت داری، آیا خود معبدها را غارت نمی‌کنی؟²³ و به شریعت فخر می‌کنی، آیا به تجاوز از شریعت خدا را اهانت نمی‌کنی؟²⁴ زیرا که به سبب شما در میان امّت‌ها اسم خدا را کفر می‌گویند، چنانکه مکتوب است.²⁵ زیرا ختنه سودمند است هرگاه به شریعت عمل نمایی. امّا اگر از شریعت تجاوز نمایی، ختنه تو نامختونی گشته است.²⁶ پس اگر نامختونی، احکام شریعت را نگاه دارد، آیا نامختونی او ختنه شمرده نمی‌شود؟²⁷ و نامختونی طبیعی هرگاه شریعت را بجا آرد، حکم خواهد کرد بر تو که با وجود کتب و ختنه از شریعت تجاوز می‌کنی.²⁸ زیرا آنکه در ظاهر است، یهودی نیست و آنچه در ظاهر در جسم است، ختنه نی.²⁹ بلکه یهود آن است که در باطن باشد و ختنه آنکه قلبی باشد، در روح نه در حرف که مدح آن نه از انسان بلکه از خداست.

عَلَيْهِ يَسْتَبِيحُكُمْ بَيْنَ الْأُمَمِ"، كَمَا هُوَ مَكْتُوبٌ.²⁵ فَإِنَّ الْخِتَانَ يَنْقَعُ إِنْ عَمِلْتَ بِالنَّامُوسِ، وَلَكِنْ إِنْ كُنْتَ مُتَعَدِّيًا النَّامُوسَ فَقَدْ صَارَ خِتَانُكَ غُرْلَةً.²⁶ إِذَا إِنْ كَانَ الْأَعْرَلُ يَحْفَظُ أَحْكَامَ النَّامُوسِ، أَفَمَا تُحَسِبُ غُرْلَتَهُ خِتَانًا؟²⁷ وَتَكُونُ الْغُرْلَةُ الَّتِي مِنَ الطَّبِيعَةِ، وَهِيَ تُكَمِّلُ النَّامُوسَ، تَدِينُكَ أَنْتَ الَّذِي فِي الْكِتَابِ وَالْخِتَانِ تَتَعَدَّى النَّامُوسَ.²⁸ لَأَنَّ الْيَهُودِيَّ فِي الظَّاهِرِ لَيْسَ هُوَ يَهُودِيًّا وَلَا الْخِتَانُ الَّذِي فِي الظَّاهِرِ فِي اللَّحْمِ خِتَانًا،²⁹ بَلِ الْيَهُودِيُّ فِي الْحَقَاءِ هُوَ الْيَهُودِيُّ وَخِتَانُ الْقَلْبِ بِالرُّوحِ لَا بِالْكِتَابِ هُوَ الْخِتَانُ الَّذِي مَدْحُهُ لَيْسَ مِنَ النَّاسِ بَلْ مِنَ اللَّهِ.